



## Jurisprudentie

Zaak C-71/12

**Vodafone Malta Ltd**  
**en**  
**Mobisile Communications Ltd**  
**tegen**  
**Avukat Ġenerali e.a.**

(verzoek van de Qorti Kostituzzjonali om een prejudiciële beslissing)

„Elektronischecommunicatienetwerken en -diensten — Richtlijn 2002/20/EG — Artikelen 12 en 13 —  
Administratieve bijdragen en vergoedingen voor gebruiksrechten — Vergoeding te betalen door  
mobieletelefonieoperatoren — Nationale wettelijke regeling — Wijze van berekening van vergoeding —  
Percentage van door gebruikers betaalde kosten”

Samenvatting – Arrest van het Hof (Derde kamer) van 27 juni 2013

*Harmonisatie van wetgeving — Telecommunicatiesector —  
Elektronischecommunicatienetwerken en -diensten — Vergunning — Richtlijn 2002/20 — Recht,  
„accijns” genoemd, dat van toepassing is op aanbieders van mobiele telefoniediensten —  
Bedrag gebaseerd op percentage van betalingen die zij van gebruikers van deze diensten ontvangen —  
Toelaatbaarheid — Voorwaarden — Toetsing door verwijzende rechterlijke instantie*

*(Richtlijn 2002/20 van het Europees Parlement en de Raad, art. 12)*

Artikel 12 van richtlijn 2002/20 betreffende de machtiging voor elektronischecommunicatienetwerken en -diensten moet aldus worden uitgelegd dat het niet in de weg staat aan de regeling van een lidstaat op grond waarvan de operatoren die mobiele telefoniediensten aanbieden, een recht – „accijns” genoemd – zijn verschuldigd ten belope van een percentage van de betalingen die zij van de gebruikers van deze diensten ontvangen, op voorwaarde dat het belastbare feit waarop dat recht is gebaseerd, geen verband houdt met de algemene machtigingsprocedure ter verkrijging van toegang tot de markt voor elektronischecommunicatiediensten, maar met het gebruik van door de operatoren aangeboden mobiele telefoniediensten en dit recht uiteindelijk door de gebruiker van deze diensten wordt betaald. Het staat aan de verwijzende rechterlijke instantie om na te gaan of dat het geval is.

(cf. punt 29 en dictum)